



**UACH**  
UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA

CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS, QUE CELEBRAN, POR UNA PARTE, LA **UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA**, REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR SU DIRECTOR ADMINISTRATIVO Y APODERADO LEGAL, EL **M.C. FRANCISCO MÁRQUEZ SALCIDO**, A LA QUE EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ “**LA UNIVERSIDAD**”, Y POR LA OTRA PARTE, LA SOCIEDAD **CECCACI, A.C.**, REPRESENTADA POR SU APODERADO LEGAL, EL **SR. FRANCISCO JAVIER MÉNDEZ AGUIÑAGA**, A LA QUE EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ “**LA PRESTADORA DE SERVICIO**”, AL TENOR DE LAS DECLARACIONES Y CLAÚSULAS SIGUIENTES:

### DECLARACIONES

#### I.- DECLARA "LA UNIVERSIDAD":

**I.1** Que es un organismo público descentralizado del Estado, dotado de personalidad propia y plena capacidad jurídica, de conformidad con el Artículo 1º de la Ley Orgánica de la Universidad Autónoma de Chihuahua, aprobada por la Sexagésima Primera Honorable Legislatura Constitucional del Estado Libre y Soberano de Chihuahua, en su Decreto 953/07 II P.O., publicado el 27 de junio de 2007 en el Periódico Oficial del Estado.

**I.2** Que tiene por objeto, entre otros: impartir educación superior para formar profesionistas, investigadores y técnicos que contribuyan al desarrollo social, económico y cultural del Estado y de la Nación; proporcionando a sus miembros una sólida formación integral orientada por los valores más elevados del hombre; la justicia y la solidaridad social, el respeto a la pluralidad de las ideas, el sentido de servicio, el conocimiento científico y filosófico y la superación permanente; fomentando y realizando labores de investigación científica y humanística; promoviendo el desarrollo y la transformación social mediante servicios prestados a la colectividad; coadyuvando con organismos públicos, sociales y privados en actividades dirigidas a la satisfacción de necesidades sociales, especialmente las de carácter educativo.

**I.3** Que comparece en este acto a través de su Director Administrativo y Apoderado Legal, el **M.C. FRANCISCO MÁRQUEZ SALCIDO**, quien cuenta con amplias facultades para suscribir el presente instrumento, acreditando su personalidad con Poder General para Pleitos y Cobranzas, General para Actos de Administración y Pleitos y Cobranzas en Materia Laboral, General para Actos de Administración, y Especial Cambiario, el cual consta en Acta No. 2,375 de fecha 9 de noviembre del año 2017, registrada en el Libro 3 de Actos Fuera de Protocolo, pasada ante la fe del Adscrito a la Notaría Pública No. 10, el Lic. Luis Arturo Calderón Trueba, en ejercicio para el Distrito Judicial Morelos, y que las facultades que le fueron conferidas no le han sido revocadas, modificadas ni limitadas en forma alguna.

**I.4** Que para efectos del presente contrato, señala como domicilio legal el ubicado en la calle Escorza No. 900, Col. Centro, C.P. 31000, de esta ciudad de Chihuahua, Chihuahua.

#### II.- DECLARA "LA PRESTADORA DE SERVICIO":

**II.1** Que es una asociación civil legalmente constituida de conformidad a la legislación mexicana, según obra en Escritura Pública número 60,592, de fecha 21 de febrero de 2018, pasada ante la fe de la Lic. Enrique Macías Chávez, Notario Público número 47 de la ciudad de León, Guanajuato.

**II.2** Que su Apoderado Legal, el **SR. FRANCISCO JAVIER MÉNDEZ AGUIÑAGA**, cuenta con las facultades suficientes para celebrar el presente contrato, tal como lo acredita instrumento notarial descrito en la Declaración II.1 del presente instrumento jurídico.

**II.3** Que se encuentra debidamente inscrita ante el Registro Federal de Contribuyentes con clave CEC180221IN2.

**II.4** Que su objeto es, entre otros: funcionar como una organización facultada para evaluar y certificar competencias profesionales; así como acreditar programas académicos a nivel internacional en el área de las relaciones comerciales internacionales y las áreas afines, interdisciplinarios y multidisciplinarios; en las modalidades presencial, mixta y no presencial; en el ámbito nacional e internacional.

**II.5** Que para efectos del presente contrato, señala como su domicilio legal el ubicado en la calle Punta Mediterránea, número 159, Colonia Punta del Este, de la ciudad de León, Guanajuato, C.P. 37296; mismo que podrá ser utilizado para efectos judiciales y extrajudiciales.

### III.- DECLARAN AMBAS PARTES:

**ÚNICO.-** Que leídas las anteriores declaraciones, se reconocen mutuamente la personalidad que ostentan y manifiestan estar de acuerdo con obligarse, conviniendo en celebrar el presente contrato al tenor de las siguientes:

### CLÁUSULAS

**PRIMERA.- OBJETO.** El objeto del presente contrato consiste en que **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** brinde a **"LA UNIVERSIDAD"** el servicio consistente en la impartición del curso denominado **"Incoterms 2020"** el día 12 de noviembre del 2019, en un horario de 16:00 a 20:00 horas, a impartirse en las instalaciones de la Coordinación de Educación Continua, Abierta y a Distancia de la Dirección Académica, ubicadas en el Campus Universitario I de **"LA UNIVERSIDAD"**.

**SEGUNDA.- "LA PRESTADORA DE SERVICIO"** se obliga a aplicar su capacidad y conocimientos especializados para cumplir satisfactoriamente con las actividades que le encomiende **"LA UNIVERSIDAD"**, así como a responder de la calidad de los servicios y de cualquier otra responsabilidad en la que incurra, así como de los daños y perjuicios que por inobservancia o negligencia de su parte se causaren a **"LA UNIVERSIDAD"**.

**TERCERA.- INFORMACIÓN REQUERIDA.** **"LA UNIVERSIDAD"** se obliga a proporcionar la información que oportunamente le requiera **"LA PRESTADORA DEL SERVICIO"** para cumplir con el objeto de este contrato.

**CUARTA.- PAGO DE HONORARIOS.** Una vez que el servicio objeto de este Contrato haya sido prestado a entera satisfacción de **"LA UNIVERSIDAD"**, esta pagará a **"LA**



**PRESTADORA DE SERVICIO**" un pago único por la cantidad de \$50,750.00 (Cincuenta mil setecientos cincuenta pesos 00/100 M.N.) IVA incluido.

El pago de la cantidad referida con anterioridad, para poder ser efectuado requerirá previa presentación de la factura relativa a la Dirección Administrativa. Dicha factura deberá reunir los requisitos fiscales que exige la ley a entera satisfacción de **"LA UNIVERSIDAD"**.

**CUARTA.- VIGENCIA.** El presente Contrato entrará en vigor a partir de la fecha de su firma y concluirá el 12 de noviembre de 2019 o hasta el total cumplimiento de las obligaciones a cargo de **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"**, a juicio de **"LA UNIVERSIDAD"**; sin embargo, podrá darse por terminado anticipadamente de acuerdo con las hipótesis previstas en el presente contrato.

**QUINTA.- CARÁCTER CONFIDENCIAL.** **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** se compromete a manejar con carácter confidencial la información que le sea proporcionada por **"LA UNIVERSIDAD"**, con pena de pagar los daños y perjuicios que su incumplimiento a lo dispuesto en la presente cláusula genere.

**SEXTA.- RESCISIÓN.** **"LA UNIVERSIDAD"** podrá, sin responsabilidad y sin necesidad de resolución judicial alguna, rescindir el presente contrato cuando **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** incurra en alguno de los siguientes supuestos:

1. No realice el trabajo objeto de este contrato en el plazo estipulado.
2. Cuando preste el servicio materia de este contrato de manera deficiente o inadecuada a juicio de **"LA UNIVERSIDAD"**.
3. Por incumplimiento de cualquiera de las obligaciones estipuladas en este contrato.

Quedará a discreción de **"LA UNIVERSIDAD"** concederle a la contraparte un plazo prudente para subsanar el incumplimiento de alguna de sus obligaciones contractuales, para que, de esta forma, no sobrevenga en definitiva la rescisión de este contrato.

**SÉPTIMA.- PENA CONVENCIONAL.** El incumplimiento por parte de **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** de cualquiera de las obligaciones derivadas del presente contrato dará lugar al pago de una pena convencional equivalente a la cantidad de \$25,000.00 (Veinticinco mil pesos 00/100 M.N.), misma que deberá pagarse en el domicilio aludido en la Declaración I.4 de este instrumento dentro de los tres días hábiles siguientes a aquel en que se de a conocer el aviso de rescisión o concluya el plazo concedido por la **"LA UNIVERSIDAD"** para subsanar el incumplimiento respectivo.

**OCTAVA.- RESPONSABILIDAD LABORAL.** **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** asume toda la responsabilidad laboral y administrativa, derivada de sus relaciones con sus trabajadores administrativos, contables, técnicos, auxiliares o cualquier otro que preste sus servicios a **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** para desempeñar actividades tendientes a conseguir los fines a que se contrae este contrato. En caso de que se presentare alguna reclamación, interpelación, demanda laboral o sindical del personal referido, **"LA PRESTADORA DE SERVICIO"** responderá individual y absolutamente por estas acciones y las demás que se deriven por tales conceptos, respondiendo en forma integral y exclusiva a cualquier obligación fiscal, laboral, administrativa, de seguridad social que tratarse de imputársele a **"LA UNIVERSIDAD"**, obligándose a sacarla en paz y

a salvo de cualquier reclamación que por dichos conceptos surgiera y a resarcirla de cualquier cantidad que erogare por tales conceptos.

**NOVENA.- CESIÓN DEL CONTRATO.** Las partes convienen y “LA PRESTADORA DE SERVICIO” manifiesta su conformidad de que no podrá en ningún momento ceder, enajenar, transmitir o comprometer, en todo o en parte, los derechos que le concede el presente contrato, sin la previa autorización o conformidad que por escrito emita “LA UNIVERSIDAD”, siendo causa de rescisión la contravención a lo aquí manifestado.

**DÉCIMA.- CASO FORTUITO.** “LA UNIVERSIDAD” no será responsable de los daños y perjuicios que se pudiesen ocasionar a “LA PRESTADORA DE SERVICIO” por casos fortuitos o de fuerza mayor, así como por paro de labores académicas o administrativas o cualquier causa ajena a la voluntad de las partes.

**DÉCIMA PRIMERA.- NOTIFICACIONES.** Para todo lo relativo al presente contrato, las partes señalan como sus domicilios convencionales los indicados en el respectivo Capítulo de Declaraciones.

Toda documentación o notificación que ambas partes se realicen, deberán ser dirigidas a la atención de los representantes que firman el presente contrato, o en su caso, a la persona que éstos designen.

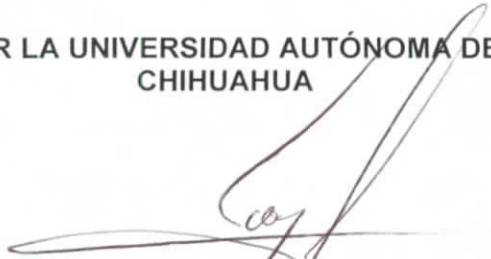
**DÉCIMA SEGUNDA.- ACUERDO COMPLETO.** Este contrato constituye el acuerdo completo entre las partes en relación con su objeto y no podrá ser modificado sino mediante instrumento por escrito firmado por representantes autorizados de cada una de las partes.

**DÉCIMA TERCERA.- ENCABEZADOS.** Los encabezados en cada una de las cláusulas del presente contrato serán usados únicamente como referencia contextual y no para efectos de interpretación puntual. Es únicamente el texto expreso de cada cláusula, el que se considera para determinar las obligaciones de cada parte, de conformidad con el presente instrumento.

**DÉCIMA CUARTA.- JURISDICCIÓN Y COMPETENCIA.** Para la interpretación y cumplimiento del presente contrato, las partes se someten a las leyes y Tribunales competentes de la ciudad de Chihuahua, renunciando expresamente y desde ahora a cualquier otro fuero que por razón de sus domicilios presentes o futuros les pudiera corresponder.

**LEÍDO** que fue el presente contrato constante de 5 hojas escritas sólo al anverso, y estando las partes enteradas de su contenido y alcance legal, lo firman por triplicado en la ciudad de Chihuahua, Chih., a 25 de octubre del año 2019.

POR LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA



M.C. FRANCISCO MÁRQUEZ SALCIDO  
DIRECTOR ADMINISTRATIVO Y  
APODERADO LEGAL

POR CECCACI, A.C



SR. FRANCISCO JAVIER MÉNDEZ  
AGUIÑAGA  
APODERADO LEGAL

TESTIGOS



M.E.E. HERIK GERMÁN VALLES BACA  
DIRECTOR ACADÉMICO



LIC. THELMA JUDITH SOTO CORONADO  
JEFA DEL DEPARTAMENTO  
ADMINISTRATIVO DE LA DIRECCIÓN  
ACADÉMICA

LAS PRESENTES FIRMAS CORRESPONDEN AL CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS CELEBRADO ENTRE LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA Y, LA ASOCIACIÓN CECCACI, A.C, EN FECHA 25 DE OCTUBRE 2019, EN LA CIUDAD DE CHIHUAHUA, CHIH. CONSTE.-----